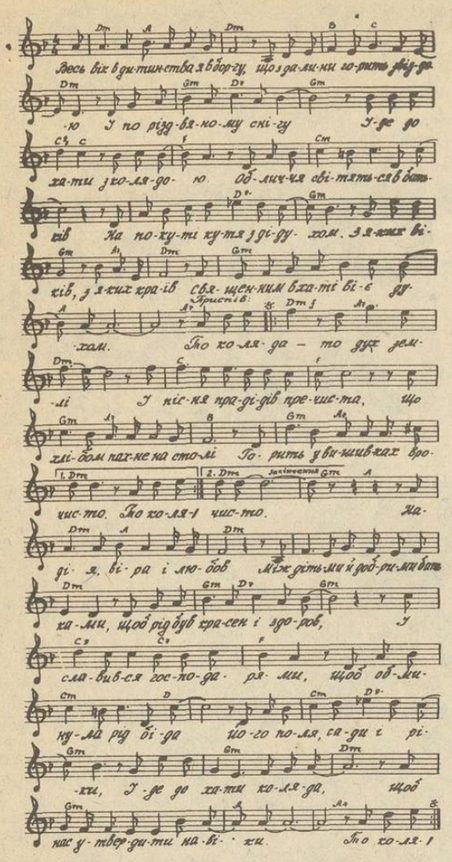
КОЛЯДА

заспіваймо, друзі!



Слова Віктора РОМАНЮКА

Музика Павла ДВОРСЬКОГО

Весь вік в дитинства я
в боргу,
Що з далини горить звіздою
І по різдвяному снігу
Іде до хати з колядою.

Обличчя світяться в батьків,
На покуті кутя з дідухом.
З яких віків, з яких країв
Священним в хаті віє духом.

ПРИСПІВ:

То коляда — то дух землі
І пісня прадідів пречиста,
Що хлібом пахне на столі,
Горить у вишивках врочисто.

Надія, віра і любов
Між дітьми й добрими
батьками,
Щоб рід був красен і
здоров
І славився господарями,

Щоб обминула рід біда,
Його поля, сади і ріки,
Іде до хати коляда,
Щоб нас утвердити навіки.

ПРИСПІВ.

Двічі

СВЯТО ДУШІ

Коляда... Це свято душі живе у нас з дитинства. І навіть заборони шкільних учителів не ходити колядувати не затьмарювали його. Добре пам'ятаю, які «виховні уроки» давали нам щороку перед Різдвом. Але залякування не діяли. Відрадно, що батьки не губили в дітях віру. А вона таки восторжествувала! Тепер ніхто не забороняє ходити від хати до хати, колядувати, бажаючи господарям усіляких гараздів.

Ще рік тому талановитий буковинський співак і композитор Павло Дворський показав мені новий твір «Коляда». Ніжна, задушевна мелодія, проникливі слова, щемливий спів... Не квапився виносити до слухачів. Тепер — пора. Отож, вашій увазі пропонуємо прем'єру пісні-сповіді «Коляда». Сподіваюся, що цей твір припаде до душі всім — віруючим і невіруючим. Бо пісні Дворського у авторському виконанні не можна не любити: вони, як молитва!

До речі, нещодавно Павло разом з колегами з популярного ансамблю «Смерічка» гастролював у Канаді й Америці. І зачарував слухачів чистим, дзвінким ліричним голосом, задушевними мелодіями.

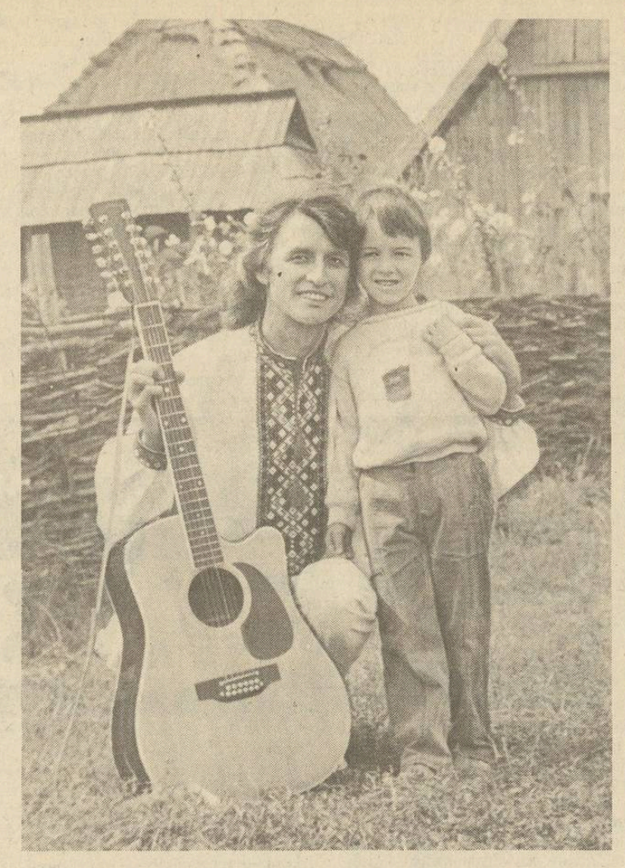
— Приємно, звичайно, що мої твори знаходять свою аудиторію не лише на Україні, — зізнався Дворський. — Ті теплі зустрічі за кордоном не забуду повік. Після концертів до нас підходили канадські українці, розпитували про «старий край» і довго не відпускали, просили співати ще й ще, а ми виконували для них лемківські, буковинські, закарпатські народні та сучасні естрадні пісні. Серед них була і «Коляда».

Був приємно здивований, побачивши в магазині Торонто платівку зі своїми піснями. До того ж, зовсім новими. От би таку оперативність і нашим меценатам від культури. А то дивно, що й досі немає не те, що авторської платівки, а й збірника пісень Павла Дворського.

А ми в свою чергу приєднуємося до побажань, адресованих заслуженому артистові України Павлові Дворському шанувальниками його таланту. Минулий рік був щасливим для популярного митця у його родині — поповнення: народився другий син, назвали на честь діда Вячеславом, отримав нарешті квартиру. Значить, є заряд для творчої снаги. Чого й бажаємо щиро!

Богдан ПАВЛЮК.

На фото: Павло Дворський зі старшим сином Павлусем.



НА ВАШИХ ТЕЛЕЕКРАНАХ

ПОНЕДІЛОК

7 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

9.00 Новини.
9.15 «Зимові візерунки». Дитяча фольклорна програма.
10.15 «Перлини душі народної».
11.05 Мультфільм «Коли засвічуються ялинки».
11.25 Музичний телефільм «Не отвержи мене...».
11.35 Цирк... Цирк... Цирк...
12.35 «Може, це любов ходить поміж нами». Естрадний концерт.
13.50 І. Франко. «Фарбований Лис». Лялькова вистава.
14.35 «Фрески». Музична програма.
15.25 Науково - популярний фільм «Дзвони».
15.45 «Приходь, казко!». Розважальна передача для дітей.
16.15 Художній фільм «Забута мелодія для флейти». 1 і 2 серії.
18.25 Концерт духовної музики. Виступає Митрополичий хор Благовещенського кафедрального собору.
19.00 Актуальна камера.
19.30 Все про кіно.
20.45 На добраніч, діти!
21.05 «Джерело». Вечорниці.
22.05 «Пов'язаний словом». Музична передача за участю рок-музиканта Л. Лагоди.
23.05 Вечірній вісник.
23.35 Нічний телезал. Художній телефільм «Щасливий випадок».

І ПРОГРАМА ЦТ

2.45 «Відродження». Телемарафон (у фонд відродження Ленінграда).
9.00 ТБ-контакт.
9.15 Мультфільм.
9.35 Всі люблять цирк.
10.20 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Ескадрон гусар летючих». 1 і 2 серії.
13.00 Хокей. Товариська зустріч «Едмонтон Ойлерз» (Канада) — ЦСКА.
14.30 Мультфільми «Мийдодір», «Здрастуйте, тьотю Лисице».
15.00 ТСН.
15.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Вусатий нянь».
16.30 «Снігуронька». Балет на музику П. Чайковського. Прем'єра вистави Московського музичного театру ім. К. Станіславського і В. Немировича-Данченка.
18.45 «3 варягів у греки». Прем'єра музичного телефільму з циклу «О світле, світле». Про розвиток російської музичної культури епохи Хрещення на Русі.
19.50 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 1 серія.
21.00 Час.
21.45 2 серія художнього телефільму «Микола Вавилов».
23.00 Прем'єра телевистави «Записки божевільного». Автор М. Гоголь.
0.10 ТСН.
0.25 «Московська красуня». Музична вистава у Будинку моди В. Зайцева. Півфінал.
1.10 «Скарб». Художній фільм.
2.25 «На струнах і клавішах». Концерт.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

9.00 «Відродження». Телемарафон (у фонд відродження Ленінграда).
22.00 Колаж.
22.05 Концерт Московського камерного хору під керуванням В. Мініна у Великому залі Ленінградської філармонії.

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

19.00 Всі грані прекрасного. «Чи врятує мистецтво світ?». Випуск 1.
19.45 Педагогіка для всіх. Післядипломна освіта.
20.45 Італійська мова.
21.15 Професія — комерсант.
21.45 «Мама, тато і я».
22.15 Школа спілкування з дитиною Передача 1.

ВІВТОРОК

8 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

16.00 Новини.
16.10 Для дітей.
16.40 «Літературні зустрічі». Лауреат Державної премії СРСР В. Чичибабін.
17.05 «Привіт, канікули». Концертно-розважальна програма.
18.35 Музичний фільм «Ліричний настрій».
19.00 Актуальна камера.
19.30 «Хто ми...». Громадсько-політичний тижневик. Частина 1.
20.45 На добраніч, діти!
21.00 Співає Л. Вайкуле.
21.30 «Хто ми...». Громадсько-політичний тижневик. Частина 2.
22.30 Вечірній вісник.
23.00 Нічний кінозал. «У колі друзів».

І ПРОГРАМА ЦТ

6.30 «Ранок». Інформаційно-музична програма (120+ 30).
9.00 За зведеннями МВС.
9.20 «Ваш вихід, артисте». А. Акопян.
9.35 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 1 і 2 серії.
12.00 ТСН.
12.15 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 3 серія.
15.00 ТСН.
15.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм для дітей «Біліє парус одинокий».
16.40 Г. Малер «Пісні мандрівного підмайстра». Вокальний цикл для голосу з оркестром.
17.00 «Спосіб виживання». Документальний телефільм.
17.30 Дитячий музичний клуб.
18.30 «За законами ринку».
19.15 «Сніговий млин». Мультфільм.
19.35 За зведеннями МВС.
19.50 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 3 серія.
21.00 Час.
21.45 «ВІД» представляє: «Поле чудес».
22.30 Слово. Літературно-художня програма.
0.15 ТСН.
0.30 «Небезпечний поворот». Художній телефільм. 1 серія.
1.40 «Яви диво». Документальний телефільм про маловивчені можливості людини. Фільми 1 і 2.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

8.00 Гімнастика.
8.15 Фільм — дітям. «Шапка Мономаха».
9.20 «Бурозубки». Документальний телефільм.
9.40, 10.55 Французька мова. 1 і 2 рік навчання.
10.10 «Музиканти про музику».
11.25 Мультфільми «Синичкин календар. Весна. Осінь. Зима», «Снігові майстри».
12.00 Ритмічна гімнастика.
12.30 Концерт фольклорного ансамблю «Маленькі ангели» (Південна Корея).
13.30 «Блакитний карбункул». Художній телефільм.
17.00 «Як Ваня дружину вибирав». Мультфільм.
17.20 Телестудії міст РРФСР.
17.45 «Вертикаль». Прем'єра документального телефільму «Папіруси».
18.00 Ритмічна гімнастика.
18.30 Парламентський вісник Росії.
18.45 Музичний телеабонемент. «Знайомтесь, Гінтарас Ринкявічюс». Передача 1.
20.00 Вечірня казка.
20.15 «Зірки рок-н-ролу-90».
21.00 Час (з сурдоперекладом).
21.45 На сесії Верховної Ради СРСР.
22.45 «Потрібні люди». Художній телефільм.

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

17.00 Довідкова служба.
17.10 Художній фільм «Королівство Кривих дзеркал».
18.30 І знову цирк.
19.30 Музичний фільм «Пісні молодості».
20.00 Всі грані прекрасного. «Чи врятує мистецтво світ?» Випуск 2.
20.50 Французька мова. 1 рік навчання.
21.20 Французька мова. 2 рік навчання.
21.50 Школа спілкування з дитиною. Передача 2.
22.20 Інститут людини.

СЕРЕДА

9 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

9.00 Новини.
9.20 Кінокомедія «Мільйон у шлюбному кошику».
10.50 «Доброго вам здоров'я». Лікування алкоголізму.
11.20 Для дітей. «Зірки, на сцену!»
11.55 «Темп». Проблеми впровадження в умовах ринкової економіки.
12.55 Любителям хорового співу.
16.00 Новини.
16.15 Українські пісні виконує народний артист УРСР І. Яценко.
16.35 Для школярів. Науково-популярний фільм «У пошуках пришельців».
18.00 «На київській хвилі». Інформаційний випуск.
18.30 Популярні симфонічні мініатюри.
19.00 Актуальна камера.
19.30 Мелодії минулих років.
20.00 Т. Шевченко «Назар Стодоля». Вистава Чернівецького музично-драматичного театру ім. О. Кобилянської.
20.40 На добраніч, діти!
21.00 Продовження вистави «Назар Стодоля».
22.20 Вечірній вісник.
22.50 Реклама.
22.55 Грає диксиленд.
23.15 Нічний телезал. Художній фільм «Оці певні карти...».

І ПРОГРАМА ЦТ

6.30 «Ранок». Інформаційно-музична програма (120+ 30).
9.00 Актуальний репортаж.
9.15 «Пейзаж на фоні стіни».
9.35 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 3 і 4 серії.
12.00 ТСН.
12.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм для дітей «Принцеса на горошині».
15.00 ТСН.
15.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Вам і не снилося...».
16.40 Музична скарбниця. Фортепіанні твори Ф. Шопена.
17.30 Дитяча година (з уроком англійської мови).
18.30 «Напередодні... війни чи миру?».
18.45 Мультфільм.
19.00 «Земля — наш спільний дім». Фотоконкурс.
19.05 Недипломатичні бесіди.
19.20 Співає Н. Яригіна.
19.45 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 4 серія.
21.00 Час.
21.45 «Людина і закон».
23.00 «Збережи і передай».
23.45 ТСН.
0.00 «У пошуках втраченого часу». Документальний телефільм.
0.20 «Небезпечний поворот». Художній телефільм. 2 серія.
1.10 «Березові голоси». Документальний телефільм.
2.10 Співає К. Семенова.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

8.00 Гімнастика.
8.15 Художні короткометражні телефільми для дітей.
9.15, 11.15 Німецька мова. 1 і 2 рік навчання.
9.45 «Шоста заповідь». Документальний фільм.
10.00 Танцює дитячий хореографічний ансамбль «Дзинтариньш».
10.45 «Слідство ведуть колобки». Мультфільм. 1 і 2 серії.
11.45 Прем'єра документального телефільму «Залишились росіянами».
12.40 Концерт симфонічного оркестру СРСР.
13.20 Прем'єра документального телефільму «Я робітник».
13.40 «Потрібні люди». Художній телефільм.
17.00 «Пропала совість». Мультфільм.
17.15 Концерт грецького ансамблю «Еос».
17.45 Кінофестиваль «Приз глядацьких симпатій». Прем'єра документального фільму «Ігор Северянин».
18.35 «Що означають ваші імена?». Концерт-зустріч.
19.55 Колаж.
20.00 Вечірня казка.
20.15 Д. Шостакович. Концерт для скрипки з оркестром. № 1.
21.00 Час (з сурдоперекладом).
21.45 На сесії Верховної Ради СРСР.
22.45 «Хто поїде до Трускавця». Художній телефільм.

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

17.00 Телефільм «Роздуми на давній площі».
17.40 Художній фільм «Попелюшка».
19.00 Кіноконцерт.
20.00 «На київській хвилі». Інформаційний випуск.
20.30 Телефільм «На хуторі поблизу Черв'янки».
20.55 Німецька мова. 2 рік навчання.
21.55 Школа спілкування з дитиною. Передача 3.

ЧЕТВЕР

10 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

9.00 Новини.
9.20 Концерт молодих виконавців України.
10.10 Художній фільм «Добродії авантюристи».
11.35 М. Старицький. «Маруся Чурай». Телевистава.
13.40 Мультфільми «Ну, постривай!», «Чудовий Гоша».
13.55 Говоримо українською.
16.00 Новини.
16.15 Для дітей. «Веселка».
16.45 Республіканська фізико-математична школа. Математична олімпіада.
17.15 Свято новорічної ялинки в Палаці культури «Україна».
18.30 Концерт духової музики.
19.00 Актуальна камера.
19.30 Кіноконцерт.
20.40 На добраніч, діти!
21.00 Мелодії духовного відродження.
21.20 Молодіжна студія «Гарт». У перерві — 22.20 Новини.
23.35 Нічний телезал. Фільм-опера «Князь Ігор».

І ПРОГРАМА ЦТ

6.30 «Ранок» інформаційно-музична програма (120+ 30).
9.00 Діловий кур'єр.
9.20 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 4 і 5 серії.
12.00 ТСН.
12.15 Дитячий музичний клуб.
15.00 ТСН.
15.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Москва — Кассіопея».
16.35 «Мама, тато і я».
17.05 Концерт М. Демиденка (фортепіано).
17.45 «...До шістнадцяти і старші».
18.30 «Шукайте жінку». Жіночий художньо-публіцистичний журнал.
18.45 «Фряновські стежки». З циклу «Охоронна грамота».
19.20 Разом з чемпіонами.
19.35 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 5 серія.
21.00 Час.
21.45 «Вас запрошує Карл Мойк». (Австрія).
23.05 «Під знаком «Пі». У перерві — 0.05 ТСН.
0.50 «Небезпечний поворот». Художній телефільм.
2.00 «Моя Кармен». Музичний телефільм.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

8.00 Гімнастика.
8.15 Фільм — дітям. «Воротар».
9.00, 12.20 Іспанська мова. 1 і 2 рік навчання.
9.30 Концерт юних вокалістів.
10.30 Прем'єра документального фільму «Замор».
10.50 Театр одного актора. П. Єршов. «Горбоконик». Фільм-концерт.
12.50 Ритмічна гімнастика.
13.20 «Своє підсобне». Документальний телефільм.
13.40 «Хто поїде до Трускавця». Художній телефільм.
17.00 Інститут людини.
18.00 Ритмічна гімнастика.
18.30 Парламентський вісник Росії.
18.45 Хокей. Товариська зустріч «Вінніпег Джетс» (Канада). — ЦСКА. У перерві — Вечірня казка.
21.00 Час (з сурдоперекладом).
21.45 На сесії Верховної Ради СРСР.
22.45 «Колишній тато, колишній син». Художній телефільм.
0.10 Фестиваль мистецтв «Російська зима».

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

17.00 Художній фільм «Снігова королева».
18.20 Для дітей. «Кукурік і К°». Художня програма.
19.20 Науково-популярний фільм «Чи думають тварини» (студія «Київнаукфільм»).
20.20 Музичний фільм «Де Черемоша хвилі плинуть».
21.05 Іспанська мова. 1 рік навчання.
21.35 Іспанська мова. 2 рік навчання.
22.05 Школа спілкування з дитиною. Передача 4.
22.35 «Бурда моден» пропонує...
23.05 «Світ грошей Адама Сміта».

П'ЯТНИЦЯ

11 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

9.00 Новини.
9.20 Танцює ансамбль «Подолянчик».
9.30 Художній фільм «Вечори на хуторі біля Диканьки».
10.35 Шкільний екран. 8 кл. Історія УРСР. Запорозька Січ. ІІ воєнно-адміністративний устрій.
11.05 Пісенне свято Київщини.
11.50 Науково - популярний фільм «Кроки за горизонт».
12.50 «Невідомий театр». М. Крушельницький: Г. Юра, «Експеримент над долями». Передача 1.
16.00 Новини.
16.10 Науково - популярний фільм «ДАР».
16.30 Для дітей. «Здрастуй, хорі»
17.00 Документальна кінопрограма.
17.40 «Веселі мужики». Концерт.
18.00 «На київській хвилі». Інформаційний випуск.
18.30 «Народні таланти». Ансамбль «Славутич».
19.00 Актуальна камера.
19.30 Екологічний вечір. По сторінках передач «Земле моя» і «Дзвони Чорнобиля».
20.45 Реклама.
20.50 На добраніч, діти!
21.00 Український романс.
21.20 Продовження екологічного вечора.
22.20 Концерт ансамблю танцю «Політ».
23.15 Вечірній вісник.
23.45 Нічний телезал. Художній фільм «Людина-амфібія».

І ПРОГРАМА ЦТ

6.30 «Ранок». Інформаційно-музична програма (120+ 30).
9.05 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 5 і 6 серії.
12.00 ТСН.
12.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Слон і мотузок».
13.00 «...До шістнадцяти і старші».
15.00 ТСН.
15.15 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Отроки у Всесвіті».
16.35 Концерт «Молодого італійського квартету». (Італія).
17.05 Мультфільм.
17.15 «Образ».
18.00 1991 р. «Рік Моцарта». Твори композитора.
18.45 Прогрес. Інформація. Реклама.
19.15 Програма «ВІД».
19.30 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 6 серія.
21.00 Час.
21.45 «ВІД» представляє: «Погляд». МТ. У перерві — 0.00 ТСН.
1.00 «Весільна подорож перед весіллям». Художній телефільм.
2.05 «Згадаємо, братці, Русі славу». Музична програма.
2.40 «Дорога в море». Про подорож у Швецію на чемпіонат Європи з вітрильного спорту.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

8.00 Гімнастика.
8.15 «Зіграт. Поклоніння». Науково-популярний фільм.
8.35, 9.35 Музика. 7 кл. М. Глінка «Вальс-фантазія».
9.05, 10.05 Англійська мова. 1 і 2 рік навчання.
10.35, 11.35 Географія. 6 кл. Води суші.
11.05 «Мама, тато і я».
12.05 «Звичайне життя доктора Бизова». Документальний телефільм.
13.05 Концерт кримськотатарського ансамблю «Хайтарма».
13.50 «Колишній батько, колишній син». Художній телефільм.
17.00 «Послухайте». Твори композитора В. Мулявіна на вірші В. Маяковського.
17.55 «Школа». Документальний телефільм.
18.25 «Східний базар». Виступ фольклорного ансамблю «Ганджина».
19.00 «Арена». Спортивна програма.
20.00 Вечірня казка.
20.15 Колаж.
20.20 Співає К. Шавріна.
20.45 Спорт для всіх.
21.00 Час (з сурдоперекладом).
21.45 На сесії Верховної Ради СРСР.
22.45 «Гран-па». Художній телефільм.

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

17.00 Художній телефільм «Труффальдіно із Бергамо». 1 і 2 серії.
19.15 Фільми братніх республік. Телефільми «У великому, темному, дрімучому лісі», «Я робітник».
20.00 «На київській хвилі». Інформаційний випуск.
20.30 Фільм-концерт «І доки на землі існує любов».
21.00 Телефільм «Останній бій».
21.15 Англійська мова. 2 рік навчання.
21.45 «Велике небо Монтани».
22.15 «Школа спілкування з дитиною. Передача 5.
22.45 Всі грані прекрасного. «Хранителі».

СУБОТА

12 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

9.00 Новини.
9.20 Ритмічна гімнастика.
9.40 «На хвилі дружби». Державний ансамбль танцю «Берізка».
10.35 Доброго вам здоров'я. Рецепти доктора І. Йотова. Передача 2.
11.05 Співає Ауріка Ротару.
11.35 Прем'єра документального фільму «Охота» (студія «Укркінохроніка»).
11.55 «Чумацький шлях». Музична програма.
12.30 Новини.
12.50 Концерт ансамблю Червонопрапорного Київського військового округу.
13.35 Леся Українка. «Одержима». Телевистава.
14.40 Художній телефільм «Два надцять місяців». 1 і 2 серії.
17.30 «Відсвіти». Мистецький альманах.
19.00 Актуальна камера.
19.30 Телерадіоканал «Право».
20.40 На добраніч, діти!
21.00 «Щедрий вечір добрим людям». Повтор від 31 грудня.
23.15 Вечірній вісник.
23.45 Нічний телезал. Художній фільм «Дискжокей»

І ПРОГРАМА ЦТ

6.30 «Останній листок календаря». Концерт.
7.00 Мультфільм.
7.15 Ранкова розважальна програма.
7.45 Здоров'я.
8.15 Спорт для всіх.
8.30 Ритмічна гімнастика.
9.00 ТСН.
9.15 Прем'єра художнього телефільму «Микола Вавилов». 6 серія.
10.45 Пісні Ю. Антонова.
11.25 «Усть-Ілімські акварелі». Документальний телефільм.
11.45 Виступає «Варабідза». Ансамбль з острова Хонсю (Японія).
12.15 Прем'єра документального фільму «Розповідь про милосердя».
13.20 Концерт хору російської пісні Держтелерадіо СРСР.
14.00 Прем'єра науково-популярного фільму «Ландшафти Землі». 1 серія. «Пустелі».
15.00 ТСН.
16.10 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «І тоді я сказав — ні...».
17.25 Мультфільми.
18.00 Міжнародна панорама.
18.45 Фільми режисера Я. Фріда. «Летюча миша». 1 і 2 серії.
21.00 Час.
22.25 Гала-концерт Міжнародного телефестивалю «Сходинка до Парнасу». В перерві — 0.25 ТСН.
2.10 «Приморський бульвар». Художній телефільм. 1 серія.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

8.00 Гімнастика.
8.20 Прем'єра документального телефільму «Артист цирку, або Сьогодні і кожного вечора».
9.00 Відеоканал «Співдружність».
9.10, 11.15, 13.30, 16.15 День телебачення Білорусії. 12.00 Зустріч з головою Комітету Держбезпеки СРСР В. Крючковим. 12.30 «Рекорд». Художній фільм.
14.00 Телеміст Краснодар — Мурманськ — Москва. Обговорюємо проект Конституції РРФСР.
17.00 Телепрограма «Сім'я».
18.00 «Кіт у чоботях». Мультфільм.
18.20 «Музичні вистави». Кілька епізодів з життя Роберта.
18.50 Парламентський вісник Росії.
20.00 Вечірня казка.
20.15 Чемпіонат світу з гольфу.
20.45 В.-А. Моцарт. Симфонія № 15 соль мажор.
21.00 Час (з сурдоперекладом).
22.50 «Старий Новий рік». Художній телефільм. 1 і 2 серії.

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

9.00 Розминка для ерудитів.
9.50 Іспанська мова. 1 рік навчання.
10.25 Дитячий сеанс. «Горизонт». Кіноальманах.
11.00 Всі грані прекрасного. «Як пройти до Петровського палацу?» Частина 1.
11.40 Німецька мова. 1 рік навчання.
12.15 Дитяча година (з уроком німецької мови).
13.15 Професія — комерсант.
13.45 «Крізь німотність». Телефільм.
14.15 Інститут людини.
17.15 «Бурда моден» пропонує...
17.45 Грає А. Винокуров (скрипка).
17.55 Телефільм «Репортаж над безоднею».
18.45 «Все про кіно».
20.00 Київська панорама.
21.00 Чемпіонат СРСР з баскетболу «Динамо» (Київ) — «Строитель» (Фрунзе).
22.30 Мультфільм для дорослих «Чорно-біле кіно».
22.50 Всі грані прекрасного. «Східці душі».
23.35 «Прометей». Прем'єра документальних фільмів англійською мовою «Десятилиття води», «Природа зцілює».

НЕДІЛЯ

13 СІЧНЯ

ПРОГРАМА УТ

9.00 Новини.
9.20 Ритмічна гімнастика.
9.40 «У неділю вранці». Інформаційно-музична програма.
10.40 Для дітей. Художній фільм «Нові пригоди Кота в чоботях».
12.05 Циркова програма.
12.50 Дж. Маррелл. «Сміх і дангусти». Вистава. В перерві — 13.40 Новини.
14.30 «Село і люди».
15.15 «Ви нам писали». Музична програма за листами глядачів.
16.00 Служба солдатська.
17.00 Для дітей. Канал «Д».
18.00 Звучить українська пісня.
18.15 Телеспортарена.
19.00 Актуальна камера.
19.30 «Надвечір'я». Передача для людей старшого віку.
20.45 На добраніч, діти!
21.00 Наші гості. Московський камерний ансамбль «Віваль ді — оркестр».
21.50 Кінокомедія «Іван Васильович змінює професію».
23.20 Вечірній вісник.
23.50 Нічний телезал. «Відеомлин». Музична програма.

І ПРОГРАМА ЦТ

8.00 ТСН.
8.15 Ритмічна гімнастика.
8.45 Тираж «Спортлото».
9.00 З ранку раненько.
10.00 На службі Вітчизні.
11.00 Ранкова розважальна програма.
11.30 «У світі тварин».
12.30 «За два кроки від театру». Документальний телефільм.
13.00 Сільська година.
14.00 «Матрьошки нижньогородські». Документальний телефільм.
14.30 Музичний кіоск.
15.00 ТСН.
15.15 Програма «Веді».
15.45 «Рок-урок».
16.45 «Повернення до Ельця». Документальний телефільм.
17.10 Недільний променад-концерт ЦТ-1.
18.55 «Уолт Дісней представляє...».
19.45 До 75-річчя кіностудії ім. М. Горького. Художній фільм «Король-олень».
21.00 Час.
21.45 «Кохання з першого погляду». Розважальна програма.
22.15 «Олександр-шоу».
0.30 ТСН.
1.05 Джазовий портрет. Ансамбль «Каданс».
1.55 «Приморський бульвар». Художній телефільм.

ІІ ПРОГРАМА ЦТ

8.00 На зарядку, ставай!
8.20 Концерт учасників IV Всеросійського конкурсу виконавців на народних інструментах.
8.50 «Зона затоплення». Документальний фільм.
9.10 Концерт Камчатської хорової капели.
10.00 «Згадуючи ігри...». Про ігри доброї волі, які проходили у США в 1990 р.
11.00 «Плюс одинадцять». Програма Російського телебачення.
14.30 Мультфільми.
17.00 «Планета». Міжнародна програма.
18.00 Мультфільм.
18.10 «Світ, у якому ми живемо». Фільми режисера І. Селецкса. «Дзеркало спраги», «Просто живописець», «Латвія з пташиного польоту».
18.55 Концерт російського оркестру популярної музики «Майстри Росії».
19.40 Колаж.
19.45 Вечірня казка.
20.00 Футбол. Міжнародний юнацький турнір пам'яті В. Гранаткіна. Збірна ЧСФР — збірна СРСР. 1—2 тайми.
20.50 Маленький концерт.
21.00 Час (з сурдоперекладом).
21.45 Авторське телебачення. «Прес-клуб».

КИЇВСЬКА ПРОГРАМА І ОСВІТНІ ПЕРЕДАЧІ ЦТ

9.00 Розминка для ерудитів.
9.50 Іспанська мова. 2 рік навчання.
10.25 Наш сад.
10.55 Дитячий сеанс. «Горизонт». Кіноальманах.
11.35 «Всі грані прекрасного. «Як пройти до Петровського палацу?» Частина 2.
12.10 Німецька мова. 2 рік навчання.
12.45 Дитяча година (з уроком англійської мови).
13.45 Російська мова.
14.15 Телепрограма «Сім'я».
15.15 Всі грані прекрасного. М. Лермонтов. «Маскарад».
16.50 Французька мова. 2 рік навчання.
17.25 «Світ грошей Адама Сміта».
18.00 «Ландшафти Землі». Науково-популярний фільм.
19.00 Англійська мова. 2 рік навчання.
19.35 «Якщо вам після...».
20.20 Читання з продовженням. М. Башкирцева. Щоденники.
20.35 Італійська мова.
21.05 Всі грані прекрасного. «Іду сказати людям». Композитор О. Скрябін.
22.05 Школа спілкування з дитиною. Передача 7.
22.35 Концерт французької пісні.

КОЛО ВОРОГ

МІНІСТР І МЕТРО

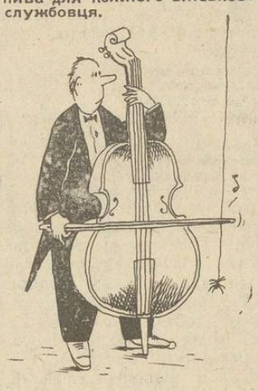
Своєю поїздкою до Москви для підписання Договору про об'єднання Німеччини міністр закордонних справ Великобританії Дуглас Херд скористався і для того, щоб оглянути кілька станцій Московського метрополітену.

Міністр виглядав зовні звичайним пасажиром, щоправда, на відміну від інших, він явно не поспішав.

І СОЛДАТАМ, І КОРАНУ

Американським солдатам у Саудівській Аравії конче потрібне пиво. Проблема спраги серед заокеанських «охоронців пустелі» настільки велика, що саудівські власті таємно замовили в Іорданії два мільйони банок цього забороненого Кораном напою. Як відомо, на території Саудівської Аравії імпорт і вживання будь-яких видів алкоголю карається законом.

Американські бізнесмени знайшли компроміс. Концерн «Анзайхер Буш» направив до Саудівської Аравії по шість банок безалкогольного пива для кожного військовослужбовця.



Мал. В. СЕМЕРЕНКА.

ЛЮБОВ І КОНСЕРВИ

Вірші молодої поетеси з ФРН Астрід Фюрстенау не користувалися успіхом у видавців і читачів. Не було й коштів для видання збірки. Тоді жінка вдалася до хитрощів.

На одержані від рибоконсервної фірми гроші вона надрукувала тираж тонюсінької збірочки, куди увійшли 77 віршів. Потім брошуру запакували у консервні банки з інтригуючим написом «Про любов». «Консервний» тираж розкупили миттєво. Щоправда, поки що невідомо, чи сподобався покупцям вміст банок....

Наступний номер газети «Молодь України» вийде 9 січня.

Черговий по номеру — Володимир ОЛІЙНИК.
Старший коректор — Вікторія ГОЛИК.
Змінний секретар — Володимир ПІДВИСОЦЬКИЙ.

Редактор В. БОДЕНЧУК.

«Молодь України» — орган ЦК ЛКСМ України (МДС)

ПИШІТЬ

252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50, редакція газети «Молодь України».

Наш розрахунковий рахунок № 609397 у Радянському відділенні ЖСБ м. Києва, МФО 322238.

ДЗВОНІТЬ

Приймальна редакції — 441-83-83.
Відділи: молодіжних організацій — 441-82-06, політичних проблем — 441-83-84, соціальних проблем — 441-82-28, сільської молоді — 441-87-15, робітничої молоді — 441-82-03, науки і природи — 441-82-07, літератури і мистецтва — 441-82-01, учнівської та студентської молоді — 441-82-02, військово - патріотичного виховання і спорту — 441-83-52, листів і масової роботи — 441-82-09.

ЗАХОДЬТЕ

Редакція працює щодня, крім неділі, з 10 до 19 години.

Ордена Леніна комбінат друку видавництва «Радянська Україна», 252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50.

Тираж газети 651032 примірники.

Зам. 03060041
Індекс 60980.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0